綜合新聞

振華聲社卅九週年 隆重紀念演劇盛誌

（續）該社年來培植得如上之業餘藝員，全賴鍊飛燕，曾群益，紫荆香 陳文彬、倫有爲等藝壇前輩，及音樂教師黃滔等悉心指導 共研樂藝，實具殊功、該社間亦聘講紅伶上演，一爲僑界文娛服務，二使社員有觀摩與實習機會，非無因也，致於服具佈景，或社員所需，無不購置吻合 實海外一最善之劇社也，年前香港八和會館 特蒙委該社員加拿大通訊處 俾出國伶人，有所指導與聯絡，亦一因也。

該社於演劇畢，即在陶陶酒家設筵歡待演員及各埠藝友來賓 隨後由餘慶，參與歌唱又有樂藝社新進名旦朱淑貞 張麗兩小姐 温月芳女士，新進生角黃如玉女士，方良先生及本埠閨秀名媛蓮打蔣、陳洪等，拍和者有樂藝社主席曾瑞祥，胡福培，司徒潤 陳文傑，藝林社甄俊豪師傅，清韻社黃邦 李元亨，暨陳啓禎與本社樂藝員，偕兩埠四社之一流好手，直至晨熹初上，始依依道別。

此次紀念會 蒙各僑團友好厚惠儀金生花外，大華肉食公司特製八寶蓮鴨，簡夫人送家鄉咸角，鄭松昌送日糕，李華英先生義務搬運，陳欽，凌江義務後台指導化粧服具，黃煒君 衞彬，文華花店，藝林社等惠贈盆花等，此並鳴謝。

陳勝翁仙遊定期出殯

（域埠訊 陳勝公字振文，原籍新會縣長崗村唐美里人，因患心臟病入域埠聖邁市醫治療治，詎料葯石無効，不幸於一九七三年六月廿七日病逝，積閱享壽八十有六歲，定於一九七三年七月六日 星期五，在域埠參順殯儀館舉行喪禮，出殯安葬賽路屋墳場云。

文彊學校行休業禮 並頒學牛優異獎品

（雲訊）文彊學校於昨廿四日下午四時半，舉行本學年度 業禮 并頒發學生成績優異獎品，到者有黃氏宗親總會文書主任兼漢升漢育會長黃良 副董事長黃堃俠，校董黃國連，黃龍五 黃族宗人黃仕興，黃澤榆，校友黃瑜琴等，暨全體員生 濟濟一堂，極爲熱烈。司儀黃主任大成 行禮如儀後，首由主席黃校長蔭餘（黃校董孔阜代）宣佈開會意旨，並報告校務概況，隨而黃氏宗親總會主席黃瑞禮，黃董事長覺鐘先後講話，訓勉各生，勤習中文 修養品德以求立身處世之道，語重心長，繼由黃校董孔阜頒發各班學生各種優異獎品，由黃主任春生唱名領獎畢，禮成散會

藏械案一華人自首

（三藩市訊）華埠青年幫黨大批槍械之機關，經於上週五被聯邦緝私警探及市警破獲，并將疑犯九人擒拿在案，昨有疑犯黃保羅廿七歲，自動向警局投案，黃某及上週被擒之疑犯，均於昨日各具保五千元釋出。

大埠都板街命案 嫌疑犯已經落網

警察守口如瓶，負責指揮破獲此案之刑警隊長阿利士亦拒絕透露案情，阿氏爲一服務警界之老手，渠畢業於本市警察學校，星期五晚并在華埠加利寧街華園酒家與其班友歡慶畢業廿周年紀念。

根據記者從可靠方面消息獲悉韓國李哲水被捕可能與其所持武器有關，警察曾將殺害葉之槍彈從葉之身體中取出，查驗是否與李之槍彈相同，目前官方絕不評論，所可報導者，即在碧杰街所獲之槍，其槍彈絕不是殺害葉裕德之槍彈。

兩週前本報報導幪面黨徒江朗奴在李糯被捕時，曾有韓國人等一起被拘，其中之韓國人，後因罪證不足釋放，此韓國人即李哲水，李涉嫌與蒙面黨有關早爲警察知曉之事，蒙面黨在華埠曾打劫廣東銀行，三和粥品，紅寶石，都板孖結及美國銀行 該黨頭目爲雷羅拔。（人名均譯音） （完）

培靈佈道大會

講員：吳勇長老，國語講道粵語傳譯。時間：十月七日至十日每晚七時半開始地点：3330 Knight St.，華人宣道會歡迎參加赴會，并請代禱。

華埠旅館宜人看更

如有九十歲以上僑胞合意者單身或夫婦請照址前來洽商 三三三哥林比亞街。333 Columbia St.,

雲高華花舖宜工人

送貨員壹名，做玻璃屋工壹名，如意者請到六壹〇禮近街 610 Malin Ave. 面議 電話貳五四 五四三壹

新建住宅建築家自賣

三睡房，三副浴室機具，壁爐三個，土庫廿四尺完竣，兼有地毯，取價六萬五千元。電話 433-1411 接洽。

宜請中西殘二手廚

車梨役埠餐館請二手廚一名，每月工金六百元，包食住，如有意者請電話泰興公司，8-1108 接洽。

樓下出租

位於二七四二東，四十五街。電話四叁叁，二六六一

達雲戲院

喜士定 街東壹五〇號

正午十二時至下午五時半放映 七月七日（星期六）

七彩 劉金定 任劍輝 余麗珍

壹枝梨花春帶雨

上官鈺慧 司馬華龍

七月 日（星期日）

平步青雲 吳君麗 任劍輝

白芙蓉 羅艷卿 羅劍郎

券價 壹元

本院知租處：黃堃俠公證人事務所

富春花屋

FLOWERS BY FORTUNE
Next Door To Success Rlty. Ltd.
203 E. Pender St., Vanc. 4, B.C.
Tel.: 682-1946
伍黃秀英主理

專售各種合時鮮花，精心設計結婚花球，各式花籃，襟花。價錢最平，手工頂好。適合大小宴會，送禮紀念。電話詢購或送貨，僑胞惠顧。無任歡迎。

宜人摘地菓

價錢高，地菓好。電話：二五三、〇〇五四 梅蘭接洽。

宜千餘人摘好地菓

有意者請每天下午七時後與牛仔接洽。電話：八七四、六二七二 或八七四、〇一四二

宜人摘好地菓

大菓園很近埠，來回列車很好，價錢很高，有意者，歡迎早日報名按排人數，有車接送，請打電話時間每天由上午至下午九時，隨時電話與許俊接洽。電話：三二七、九六七六 三二五、四〇二二

專修理乾洗各種機具

本公司專門承接修理乾濕洗衣機，製造衣服機具，與各款蒸氣機具，熔接與裝置機器，如 Sussman or Cissell 款式機具，供應局部機件或檢理，價錢克己，免費估價。

Active Installations, 2040 Kingsway Vancouver 16, B. C. Phone 526-6582.

宜油漆木匠數名

須有經驗 電話八七四 七四三四

宜請木匠數名

如意者請下午六時後 電話：八七六、四七四〇

文心書局

Moon Shum Bookstore Co.Ltd.
112-114 East Pender St.,
Vancouver 4, B.C. Tel. 681-4428

大批參茸成藥零
兼營國貨
古今圖書發
手工藝品批
國畫繪瓷沽
新品貨
到
古玩宮燈文房用具
唱片唱帶

Lotus Tours Ltd.

420 COLUMBIA ST., VANCOUVER 4, B C
TEL 684-2025

由香港旅遊業先進主辦代客編排世界各地旅遊免費代辦護照及簽証等

暑期來回香港 特價

倫敦（特價包機） 二百七十九元
夏威夷 二百六十二元
墨西哥 二百五十二元

及各種機票可分期付款
星期一至五 上午九時至六時
星期六 上午十壹時至三時

安達旅運有限公司

永興有限公司

WING HING CO. LTD.
280 EAST PENDER ST. VANCOUVER 4, B.C.
Telephone 688-6025

本號最新運到

各類冰霜海產

鯇魚，崇魚，鯽魚，生魚，角魚，帶子，塘虱，紅衫魚竹簽魚，黃花魚，獅子魚。急凍鯪魚，去頭霜蝦。

並有各欵中西餐具

高級瓷器 日用瓷器 餐館瓷器

大量零沽批發

歡迎各界採購

雲高華 華新書局

養生食經 津津有味譚 精庄本七元 陳存仁著

早安芝芝元三凱綸 可可夫人元七 兩男三女全三冊四元二毛五韋韋 淡愁元三 大情人元三 嚴沁著 白狐二元三毛五 水靈元八 琼瑤 壹夜之間二元七毛 張贛萍著 最新原味粵菜譜 三元八毛五 南北名菜烹製法 一元一 滬江著 家庭日常菜點 一元一毛五 友記著 星座推命學 一元 毛 黃一娥著 當代風雲人物 一元四毛五 花花公子一至九集 每集九毛 夏飛 拉丁風情八毛 愛的軌跡八毛 夏飛 試婚俱樂部九毛 王新潮著 藍鳥二元一 彩神二元二 依達著 樹下的人元八 舞衣三元二 依達著 珊瑚戀元三 戲劇人生元五 嚴沁 半打父親九毛 十年之戀九毛 何行 雙妹豔九毛 得意忘形九毛 何行 失去的愛情 一元三毛五 凌詩著 愛人、朋友、情敵九毛五 方琪著

（外埠另加郵費）

Wah Sun Book Shop, 78 E. Pender St., Vancouver 4, B. C.

五毛 二元 六元 史畫 大戰 二次 第世界

五毛 二元 六元 史畫 抗戰 中國

流星、蝴蝶、劍三冊三元五古龍著 魔中俠全五冊六元七曹若冰著 十二神龍十二釵三冊三元諸葛青雲 金猿神劍全二冊三元五 曹若冰著 明駝俠影全五冊六元五 司馬紫烟 天魁星 三冊五元貳毛五 柳殘陽 大漠狐蛇元三 鏢客行元六 蕭逸著 殘梅俠影 全三冊三元七毛九 高皐 鏢旗全五冊六元七毛五 臥龍生著 玉女天魔全五冊七元九毛五 古龍 鏢騎全廿六冊十元四毛 柳殘陽著 十三太保元貳 夜遊元六 倪匡著 無毒丈夫貳冊貳元五毛五 孫玉鑫著 十三號殺手元六 索命金神元六 金馬一號元三 飛輪太保一元三毛 黑夜之歌七毛 紅粉煞星七毛 朱羽 怎樣飼養金魚六毛五 張瑞清著 柳木劍魂全二冊貳元七 周天行著 不凋的玫瑰全三冊貳元七 孟湘著 腸斷花貳元七 死亡線貳元四 俊人著

Success Realty Ltd.

REAL ESTATE & INSURANCE
450 MAIN ST., VANCOUVER 4, B.C.
伍譚濂黃秀英專務所
電話 682-5284

實事實業燕梳有限公司

代押燕梳 樓業買賣 樓宇按揭 房產收租 如有垂詢 極表歡迎

黃秀英

本號每日接有住屋柏文商業樓新盤，歡請駕臨或與本號各營業代表洽談，定如意滿。

▲壹年新幾麗住宅 位新屋區，特大客廳飯廳，上車娛樂廳睡房及全副浴室，每層逾一千七百平方尺，值得參觀。

▲東區玉睡房平房式住宅，近學校巴士，全上庫自動熱水煖氣，開價二萬七千五 看後續還價

▲東區孖屋，一伙三睡房，一伙兩睡房，各自門戶出入，開價三萬九千五百，一伙自住一伙收租或全部出租均甚相宜。

▲新展覽會十二年新兩廳三房上庫完成一廳兩房全水厠上等材料地區好取價四萬餘

▲在西區城心十三組柏文年收入貳萬三千七支出五千三其中一組有一廳四房試還價十五萬

▲四間屋同建在五十尺柏文地均有一廳三房全上庫各自煖氣電錶淨收租六百元價六萬九千

▲寬大靚屋，適合大家庭，四睡房，上庫另有四睡房，地段高雅，近交通學校商場。

▲新屋出售，地位高雅住宅區，交通方便，勿失良機。

▲近乃磨街及喜士定街，兩大睡房，廚房寬闊，開價只二萬七千餘元。

▲緬街街角雙層商業樓，兩旺舖，三睡房大柏文及兩小屋，月收租七百五十元，住客自付電火暖氣 新近內部裝修，取價七萬五千元。

▲三睡房三層大屋，屋內光猛潔淨，上庫間有獨立聯房，已出租，位柏文區，交通便利，開價三萬貳千九百元。

▲埠外興旺什貨生意連實業，位交通要道，每月生意約萬餘，大泊車場，一廳三房。

▲郊外雜貨店生意連實業，街角地位，另有住屋一間，每月生意約萬元，西人業主退休。

▲域多利街七貳五號靚新屋，一廳三睡房，近學校和巴士，開價只三萬九千九，可用舊屋相換

▲唐人埠入息柏文，每年入息約萬元，業主年老退休，開價二萬五千元，歡參觀還價。

▲另有靚雜貨店，雜貨鋪數間出賣，新屋近非李沙十八街，正在興築中。

▲位環飛街區域，四睡房，特大廚房，上庫間安，有車房，歡迎參觀。

▲新屋數間，一流地點，兩幢在乃路區，一幢在二街，兩幢在環飛區，全部六廳房，工料上乘

▲盤尼比參屋數間，威靈頓區域，上選地位，工程尚未完成，可自選顏色。

▲商業樓宇，兩舖及四組獨立柏文，位旺盛區域

▲小型好入息什貨店生意每日一百八十元取價二千五百元傳設備值回三千五百多元。

▲西區廿街廿五年新一廳三房上庫另有廚房水厠試還價三萬九千九在靚街角地段。

▲新屋共五間每間僅三萬五千元上下兩層式摩登設計佔地六十尺在列治門地區歡迎參觀。

▲片打街夾森合街角廿五年新兩廳三房建在五十尺孖屋地半個街口到喜士宮二萬九千五百。

▲入息屋十一街近乃街，上下三層，分開各自門口出入，近巴士學校，每月收租四百一十五元

▲緬街四十一街，上下層孖屋 石米牆，樓上四睡房，樓下兩睡房 交通方便，地方闊大。

▲十七年新，八組亞柏文，近科寶區，全部租出，每年收租約一萬三千五元。

▲小型菓舖連實業，一廳一房，每日生意一百元左右，開價三萬貳千元，另点費。

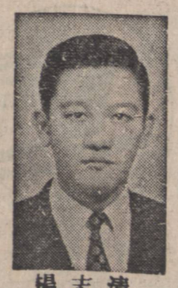
甯廣庭 980-3098

鍾偉業 876-4575

加利憲市 298-0216

森石澤 327-7842

陳宗怕 新電話 874-2880



楊志清 324-4218

鍾天賜 876-4575

伍譚濂 733-5743